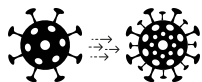


Các Trường Hợp COVID-19 Đang Gia Tăng Ở Thành Phố New York



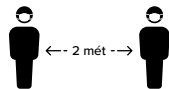
Biến thể Delta đang lây lan rộng rãi ở NYC.

Nó dễ lây hơn hai lần so với loại vi-rút ban đầu và có thể gây bệnh nặng hơn.



Các biến thể xảy ra khi vi-rút tiếp tục lây lan. Vắc-xin COVID-19 hiện tại có hiệu quả đối với biến

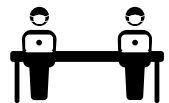
thể delta nhưng có thể không hiệu quả đối với các biến thể trong tương lai. Tiêm vắc-xin ngay bây giờ sẽ giúp giảm sự lây lan của COVID-19 và sự xuất hiện của các biến thể mới.



Nếu quý vị không được chủng ngừa,

quý vị phải luôn đeo khẩu trang khi ở xung quanh những người khác khi ra

khỏi nhà; giữ khoảng cách vật lý với những người khác; xét nghiệm thường xuyên; và ở nhà nếu quý vị bị bệnh. Tìm địa điểm tiêm chủng tại nyc.gov/vaccinefinder và chủng ngừa ngay hôm nay!



Nếu quý vị đã được tiêm chủng đầy đủ,

hãy đeo khẩu trang ở tất cả những nơi công cộng bên trong nhà và bất cứ nơi

nào quý vị không biết tình trạng tiêm chủng của những người xung quanh. Ngoài ra, hãy tuân theo các yêu cầu về khẩu trang ở bất kỳ nơi nào quý vị đến, kể cả khi sử dụng phương tiện giao thông công cộng; đi xét nghiệm nếu quý vị có các triệu chứng hoặc gần đây đã tiếp xúc với một người nào đó nhiễm COVID-19; và ở nhà nếu quý vị bị bệnh.

Để biết thêm thông tin, hãy truy cập nyc.gov/covidvaccine.

Sở Y Tế NYC có thể thay đổi các khuyến nghị khi tình hình tiến triển. 8.23.21

Vietnamese